

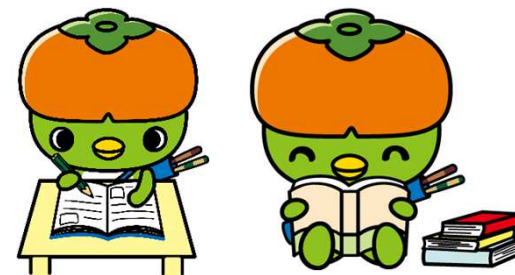
外国人住民向け 生活支援BOOK

～生活編～

令和7年3月 和歌山県橋本市

(もくじ)

- ・ 防災（ぼうさい）について P2
※台風（たいふう）、地震（じしん）について
- ・ ごみの分別（ぶんべつ）について P18
- ・ 情報（じょうほう）のとりかたについて P40



ぼうさい 防災について

さいがい そな
災害に備えましょう!

はしもとし き き かんりしつ
橋本市 危機管理室



1. 台風や大雨を知っていますか

台風

・6月から10月頃に、日本の南の太平洋から来る熱帯低気圧です。

(特徴) 強い風やたくさんの雨が降ります。



大雨

・特定の時間内にたくさん降る雨のことです。

(特徴) 梅雨・・・6月から7月頃に雨がたくさん降る季節のことです。

梅雨の時期以外でも、急に短い時間で大雨が降ることがあります

→線状降水帯 ゲリラ豪雨



じしん し 2. 地震を知っていますか

じしん 地震

じめん おお ゆ
・地面が大きく揺れることです。

じしん ゆ つよ しんど あらわ
・地震の揺れの強さは「震度」で表します。

しんど ちい じしん しんど いちばんおお じしん
→震度1は小さい地震。震度7は一番大きい地震。

とくちょう お わ
(特徴)いつ、どこで起こるか分かりません。

にほん じしん おお くに
日本は地震が多い国です。



3. 地震が起こったときは

家や建物の中にいるとき

- 枕や本などで頭を守ります。
- 机の下にもぐります。
- 急いで建物の外に出ない。



外にいるとき

- かばんで頭を守ります。
- ブロック塀、建物、看板の近くから離れる。



地震がおさまったら

- ・自分のいる場所が安全か確認
- ・家が危険なときは避難(友達の家や避難所)
- ・余震(大きな地震に続いて起こる地震)に気をつける
- ・家族の安全確認
- ・火を消す

さいがい まえ 4. 災害の前にはしておくこと

かぞく ゆうじん はな
○家族や友人と話しておきます。

に れんらく ほうほう き
・逃げるところと連絡する方法を決めておきましょう。

いえ なか あんぜん
○家の中を安全にしておきます。

かぐ こてい
・家具がたおれないように固定しましょう。

ろうか でいりぐち もの お
・廊下や出入口には物を置かないようにしましょう。

に ひつよう じゅんび
○逃げるときに必要なものを準備します。

かぞく にんずう ねんれい かんが ひつよう もの じゅんび
・家族の人数や年齢を考慮して必要な物を準備しておきましょう。

ひなんじょ ばしょ し
○避難所の場所を知っておく。

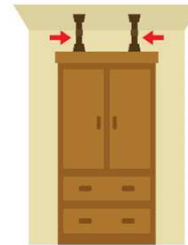
まよ ちか ひなんじょ ばしょ かくにん
・迷わないように近くの避難所の場所を確認しておきましょう。

さいがいようでんごん だいいやる
災害用伝言ダイヤル(171)(NTT)



さいがい かぞく めっせーじ
災害のとき、家族のメッセージを

き 聞くことができます。



さいがい まえ じゅんび 5. 災害の前に準備しておくもの

しょくりょう の みず
食料、飲み水

の みず ひとり にち りっとる
飲み水は1人で1日あたり3リットルいります

と い れ よう ひん か い ち ゅ う で ん と う ら い と も う ふ ね ぶ くろ け い た い で ん わ じ ゅ う で ん き
トイレ用品、懐中電灯(ライト)、毛布・寝袋、携帯電話の充電器など



あか にんぶ
赤ちゃん・妊婦さん



あか ひと
赤ちゃんと一緒にいる人



としよ
お年寄りなど

かぞく じょうきょう じゅんび
家族の状況によって、準備しておくものはいろいろあります。

とうきょうびちく な び とうきょうと
東京備蓄ナビ(東京都)



3つの質問にこたえるだけで、必要なものが確認できます。

ひなんじょ ばしよ し 6. 避難所の場所を知る

はしもとしはざーどまっぷ
橋本市ハザードマップ

ひなんじょ ばしよ どしゃくず ばしよ き かわ みず とき みず
…避難所の場所や土砂崩れすることもある場所、紀の川の水があふれた時に水
につかる危険がある場所などを示した地図



ひなんじょ まーく
避難所のマーク



はしもとしほーむぺーじ
(橋本市ホームページ)



<https://www.city.hashimoto.lg.jp/guide/kikikanri/map/r2hazardmap.html>

ちくべつはざーどまっぷ
●地区別ハザードマップ

かむろちく
・学文路地区 <https://www.city.hashimoto.lg.jp/material/files/group/18/kamuro.pdf>



きみちく
・紀見地区 <https://www.city.hashimoto.lg.jp/material/files/group/18/kimi2.pdf>



はしもちく
・橋本地区 <https://www.city.hashimoto.lg.jp/material/files/group/18/hashimoto2.pdf>



すだちく
・隅田地区 <https://www.city.hashimoto.lg.jp/material/files/group/18/sudatiku.pdf>



こうやぐちちく
・高野口地区 <https://www.city.hashimoto.lg.jp/material/files/group/18/kouyaguchi-tiku2.pdf>



やまだちく
・山田地区 <https://www.city.hashimoto.lg.jp/material/files/group/18/yamada-tiku.pdf>



こいのちく
・恋野地区 <https://www.city.hashimoto.lg.jp/material/files/group/18/koino-tiku.pdf>



ひなんじょ 7. 避難所について



・たくさんの方が避難しています。

→一緒に生活するため、食事の時間や量、トイレやお風呂の使い方などのルールを守って助け合いましょう。

・避難所に水や食料を備蓄しています。

→市で備蓄している食料は、簡単に作れるものです。この中には、牛肉、豚肉、鶏肉などが入っている場合があります。

●必ず避難所に避難する必要はありません。自宅に被害がなければ自宅で避難したり

友達の家が安全なら友達の家で避難しても大丈夫です。

にほん てんきよほう ことば 8. 日本の天気予報の言葉



ちゅういほう
注意報

さいがい お き
災害が起こるかもしれません。気をつけてください。

けい ほう
警 報

おお さいがい お とく き
大きな災害が起こるかもしれません。特に気をつけてください。

とくべつけいほう
特別警報

これまで^{けいけん}に経験したことがないくらい^{おお さいがい お}の大きな災害が起こるかもしれませ
ん。すぐに身^みの安全^{あんぜん}を守る^{まも}るようにしてください。

たと
例えば

「^{おおあめけいほう}大雨警報^{どしゃさいがい}(土砂災害)」・・・^{あめ}雨が^{たくさん}たくさん^ふ降り、^{くず}がけ崩れ^おなどが^お起こる^{きけん}危険が
あります。^{とく}特に^き気をつけてください。

● 震度の程度

しんど
震度0

ゆれたことに^き気づきません。

しんど
震度1

ゆれをわずかに^{かん}感じる人がいます。

しんど
震度2

寝^ねている人の中には目を覚^めます人もいます。

しんど
震度3

おくない^{おくない}屋内にいる人のほとんどがゆれたことに^き気づきます。

しんど
震度4

ある^{ある}歩いている人のほとんどがゆれを^{かん}感じます。

しんど じゃく
震度5弱

おお^{おお}多くの人が恐怖^{おぼ}を覚^めえ、物につかまりたいと^{かん}感じます。

しんど きょう
震度5強

もの^{もの}物につかまらな^{ある}いと歩^{ある}くことがおずかしいです。

しんど じゃく
震度6弱

た^た立っていることがおずかしいです。

しんど きょう
震度6強

はわな^{うご}いと動^{うご}くことができないです。

しんど
震度7

こてい^{こてい}固定していない家具^{かぐ}のほとんどが動^{うご}いたり倒^{たお}れたりし、飛^とぶこともある。



さいがいの つか ことば 9. 災害のときによく使われる言葉

さいがい たいふう おおあめ じしん つなみ かざん ばくはつ ひがい
災害 → 台風、大雨、地震、津波、火山の爆発などによる被害

ひなん あぶ ばしよ あんぜん ばしよ に
避難 → 危ない場所から安全な場所に逃げること

ひなんじよ さいがい いえ す せいかつ ばしよ
避難所 → 災害で家に住むことができないときに生活する場所

ひなんけいろ に みち
避難経路 → 逃げるための道

ひなんじよ かいせつ ひなんじよ あ りよう
避難所を開設します → 避難所を開けました。利用できます。

ひなんじよ へいさ ひなんじよ し りよう
避難所を閉鎖しました → 避難所を閉めました。利用できません。

けいかい き
警戒してください → 気をつけてください

じょうほう し
情報 → お知らせ

ていでん でんき つか
停電 → 電気が使えない

びちく さいがい まえ ようい
備蓄 → 災害の前に用意しておくこと

しょくりょう
食料 → たべもの

きちょうひん たいせつ
貴重品 → 大切なもの

ひ もと かくにん ひ き たし
火の元を確認してください → 火が消えていることを確かめてください

きけん
危険 → あぶない

どしゃくず やま つち くず
土砂崩れ → 山の土が崩れてくる

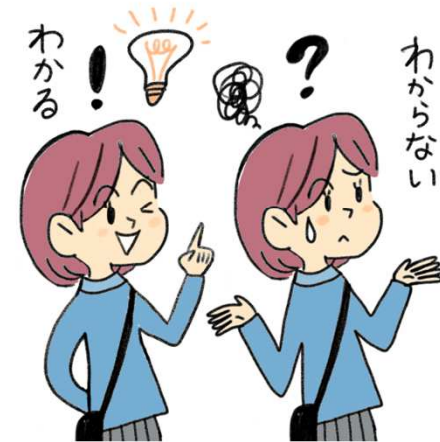
かせん ぞうすい かわ みず ふ
河川が増水しています → 川の水が増えています

ようすいろ どうろ みず なが
用水路 → 道路のそばにある水が流れるみぞ

みめい あさ そら あか まえ
未明 → 朝の空が明るくなる前

あ がた あさ そら あか
明け方 → 朝の空が明るくなるころ

ひるす ゆうがた ひる はん た そら くら
昼過ぎから夕方にかけて → お昼ご飯を食べるところから空が暗くなり始めるころまで



● 警戒レベル

レベル5	「緊急安全確保」 命が危ないです。今いる場所よりも安全な場所に行きます。
レベル4	「避難指示」 危ない場所から安全な場所にすぐに逃げる。
レベル3	「高齢者等避難」 お年寄りや子ども、逃げるのに時間がかかる人は逃げる。 そのほかの人は逃げる準備をする。
レベル2	ハザードマップで場所を確認。 テレビやラジオ、町からのお知らせを聞く。
レベル1	災害がおこることも考えておく

ただ じょうほう み き 10. 正しい情報を見る・聞く

- ・うその話や間違った情報にだまされないようにする。
- ・テレビやラジオ、自分の住んでいる町からの情報を見たり聞いたりする。



ぼうさい めーる はしもとしやくしよ ききかんりしつ
防災はしもとメール(橋本市役所 危機管理室)

はしもとし さいがいじょうほう めーる し
橋本市からの災害情報をメールでお知らせします。

<https://www.city.hashimoto.lg.jp/guide/kikikanri/jyouhouhaisin/bousai mail.html>



ひなん やくだ あぶり わかやまけんこくさいこうりゅうせんたー
避難に役立つアプリ(和歌山県国際交流センター)

きんきゅうじしんそくほう つなみけいほう ことば し あぶり しょうかい
緊急地震速報や津波警報をいろいろな言葉で知らせるアプリを紹介しています。

<https://wak-kokusai.jp/appli/>



てんき じょうほう きしょうちょう
天気の情報(気象庁)

いろいろなことばで天気の情報を見ることが
見ることができます。



<https://www.jma.go.jp/jma/kokusai/multi.html>

NHK News Web Easy(NHK)

やさしい日本語でニュースを見ることが
見ることができます。



<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/>

NHK WOLD-JAPAN BOSAI(NHK)

ぼうさい べんきょう
防災について勉強することができます。



<https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/en/shows/bosaiscience/>



Voice Tra(NICT)

はな くに ことば か
話しかけるとほかの国の言葉に変える
アプリです。



iOS



Android

橋本市 ごみのわけかた

橋本市役所
生活環境課

なぜごみをわけないといけない？

ごみはリサイクルしている



ごみがまざっているとリサイクルができない



ごみがのこされる

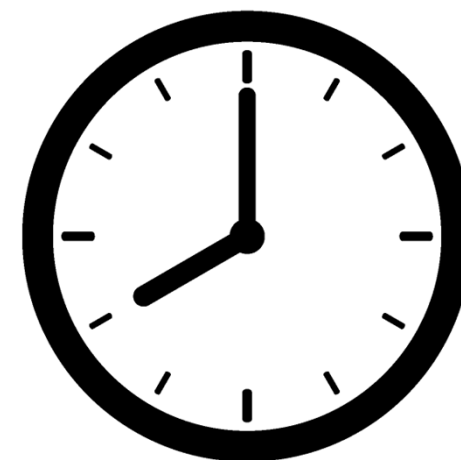


みんながこまる



ごみはいつだす？ 【だす時間】

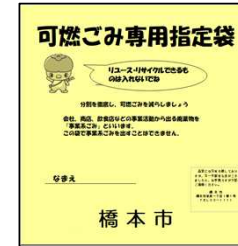
8時までだす



その日のあさにだすとよい

しまった袋（ふくろ）をつかうごみ

●もやすごみ



●プラスチック容器（ようき）

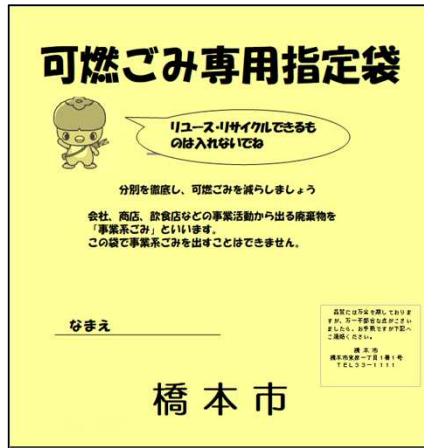
●ペットボトル



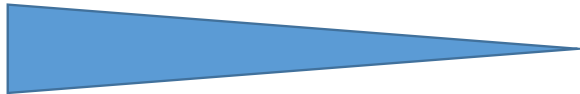
●ガラス・やきもの



袋（ふくろ）は値段（ねだん）がちがう



たかい



やすい

がんばってごみを分けると
やすい袋（ふくろ）をつかえる



袋（ふくろ）はどこで買（か）える？

- コンビニ、スーパー、ホームセンター、ドラッグストア など
- みつからないときは おみせのひとにきく
- 色（いろ）で値段（ねだん）が違う

「可燃ごみ」：もやすごみ

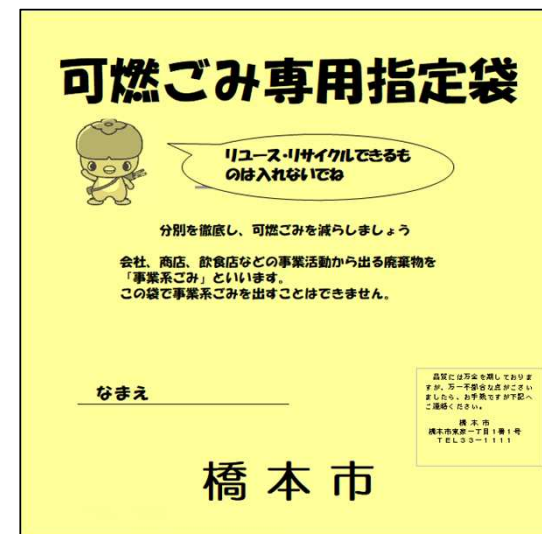
■袋（ふくろ） きまった袋

■どんなもの

○もえるもの

→金属（きんぞく）、ガラス

などはダメ



「その他プラ製容器包装」 ：プラスチック容器（ようき）

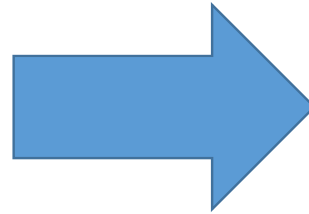
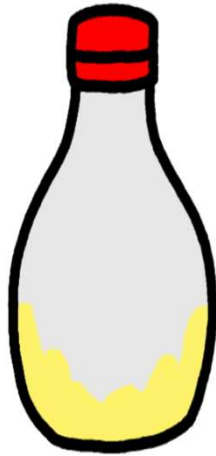
■袋（ふくろ） きまった袋

■どんなもの
○プラマークがあるもの


○水（みず）であらう & かわかす



●水（みず）であらわれないもの
→可燃ごみ（もやすごみ）にいれる



可燃ごみ専用指定袋



リユース・リサイクルできるものは入れないでね

分別を徹底し、可燃ごみを減らしましょう

会社、商店、飲食店などの事業活動から出る廃棄物を「事業系ごみ」といいます。この袋で事業系ごみを出すことはできません。

なまえ _____

橋本市

品別には対応していませんが、万一不備な点がございましたら、お手紙で下記窓口へご連絡ください。

橋本市
橋本市第一丁目1番1号
TEL:030-1111

「ペットボトル」

■袋（ふくろ） きまった袋

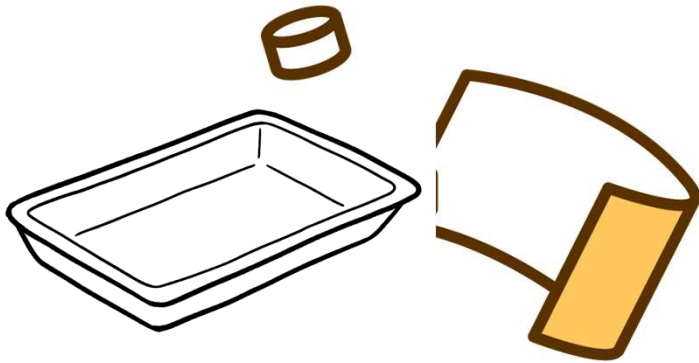
■どんなもの

○ペットボトルマークがあるもの

○水（みず）であらう & かわかす



プラスチック と ペットボトル は わける



リサイクルごみ指定袋

どちらか1種類のみを入れてください。

混ぜたものは回収できません。

その他プラ製容器包装	ペットボトル
 のついたプラスチック製「容器」と「包装」	 のついたペットボトル本体（ふた、ラベルを剥がす）

PET

※袋には写真も添付しておりますが、万一不明な点がある場合は、必ずお電話でお問い合わせください。

橋本市
橋本市環境美化センター

お問合せ 橋本市環境美化センター TEL 36-1153

リサイクルごみ指定袋

どちらか1種類のみを入れてください。

混ぜたものは回収できません。

その他プラ製容器包装	ペットボトル
 のついたプラスチック製「容器」と「包装」	 のついたペットボトル本体（ふた、ラベルを剥がす）

PET

※袋には写真も添付しておりますが、万一不明な点がある場合は、必ずお電話でお問い合わせください。

橋本市
橋本市環境美化センター

お問合せ 橋本市環境美化センター TEL 36-1153

アルミ缶（かん）

■袋（ふくろ）

○とうめいの袋

■どんなもの

○アルミ缶マークがあるもの

○水（みず）であらう & かわかす



スチール缶（かん）

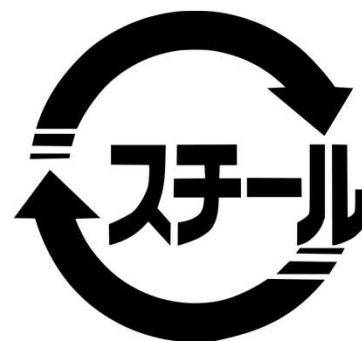
■袋（ふくろ）

○とうめいの袋

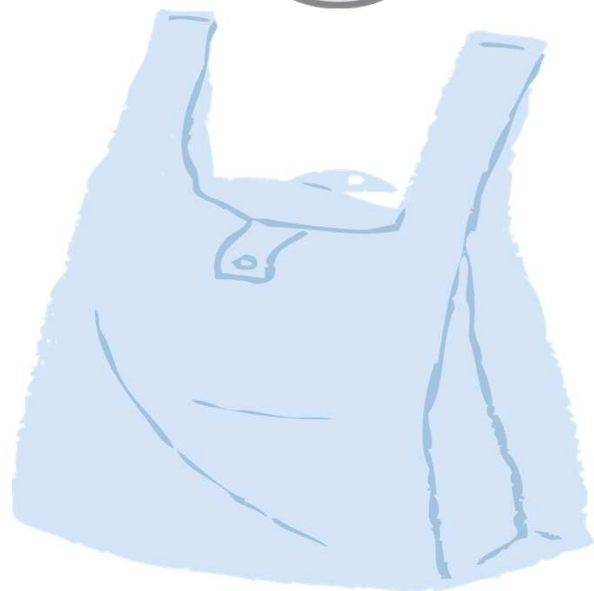
■どんなもの

○スチールマークがあるもの

○水（みず）であらう & かわかす



アルミ缶 と スチール缶 は わける



ビン

■ コンテナ

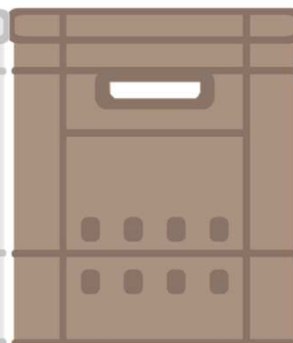
みぎのコンテナ

■ どんなもの

○ たべもの、のみものが

はいっていたビン

○ ふたをはずす



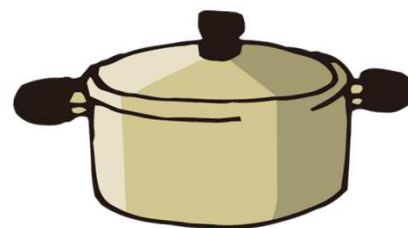
破碎選別ごみ

■ コンテナ

○ 青（あお）い コンテナ

■ どんなもの

○ きんぞく で できているもの



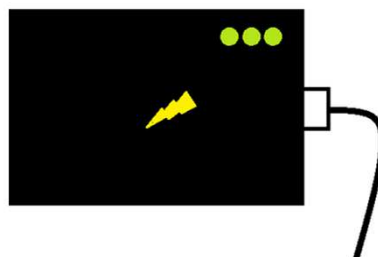
有害危険ごみ

■ コンテナ

○ 黒（くろ）い コンテナ

■ どんなもの

○ 電池、電球、ライター、スプレー缶、
カセットボンベ



「粗大ごみ」：大きいごみ

30cm～1m

粗大ごみ収集シール④ 黄色シール
このシールは、1辺(1番長い辺)が1.0メートル未満のものに貼ってください。

収集日 年 月 日

区・自治会名 名まえ


【ご注意】

- 粗大ごみとは、一辺の長さが30cmを超える物です。
- 粗大ごみ1個を1点として、粗大ごみ収集シールを貼って出してください。
- ごみ収集日を確認し、住居地の粗大ごみ集積場に出してください。
- 状態が良いものについては、リユース(再利用)する場合があります。

【収集できないもの】

- パソコン、家電6品目(エアコン・テレビ・冷蔵庫・冷凍庫・洗濯機・衣類乾燥機)、オートバイ、タイヤ、プロパンガスボンベ、消火器、ピアノ、バッテリー、農業用機械器具類、その他の産業廃棄物等

【お問合せ】 橋本市 環境美化センター Ⅱ.36-1153



1m～

粗大ごみ収集シール⑤ 赤色シール
このシールは、1辺(1番長い辺)が1.0メートル以上のものに貼ってください。

収集日 年 月 日

区・自治会名 名まえ

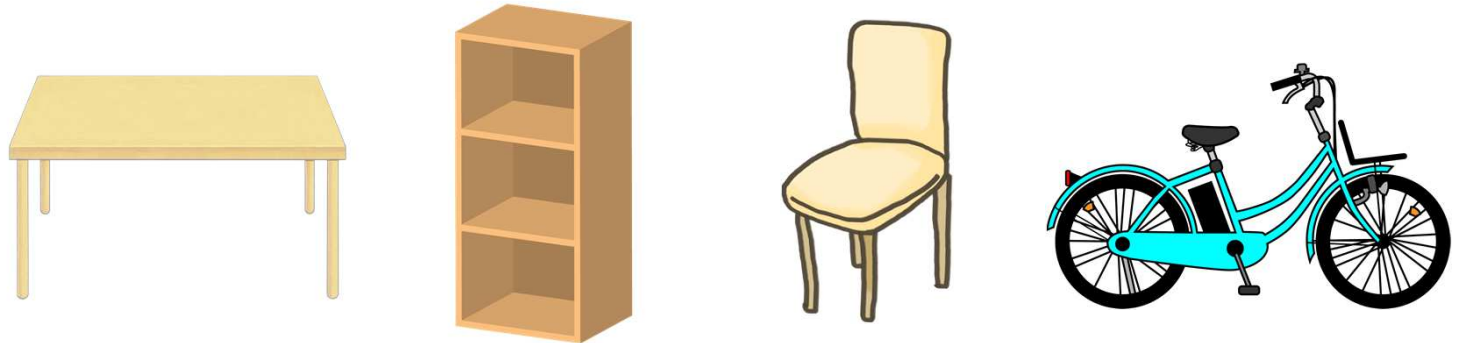

【ご注意】

- 粗大ごみとは、一辺の長さが30cmを超える物です。
- 粗大ごみ1個を1点として、粗大ごみ収集シールを貼って出してください。
- ごみ収集日を確認し、住居地の粗大ごみ集積場に出してください。
- 状態が良いものについては、リユース(再利用)する場合があります。

【収集できないもの】

- パソコン、家電6品目(エアコン・テレビ・冷蔵庫・冷凍庫・洗濯機・衣類乾燥機)、オートバイ、タイヤ、プロパンガスボンベ、消火器、ピアノ、バッテリー、農業用機械器具類、その他の産業廃棄物等

【お問合せ】 橋本市 環境美化センター Ⅱ.36-1153



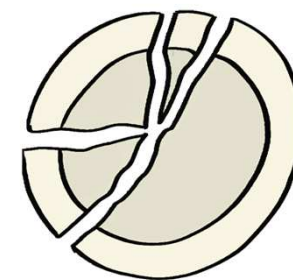
「埋立（うめたて）」

■袋（ふくろ） きまった袋

○茶色（ちゃいろ）い文字（もじ）の袋（ふくろ）

■どんなもの

○ガラス、食器、化粧品ビン



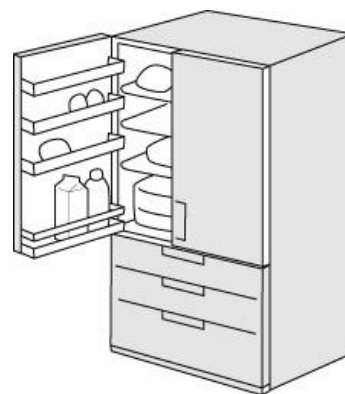
だせないごみ



エアコン



テレビ



れいぞうこ



せんたくき



バイク



タイヤ



えきたい

ごみのわけかた 動画



字幕（じまく）があります

インドネシア語、タイ語、
フィリピン語、ベトナム語、
ミャンマー語、英語、韓国
語、中国語

情報（じょうほう） の とりかた



橋本市（はしもとし） 政策企画課（せいさくきかくか）

橋本市（はしもとし） ホームページ

The screenshot shows a web browser displaying the official website for foreigners in Hashimoto City. The URL is city.hashimoto.lg.jp/guide/sogoseisaku/seisaku_kikaku/kokusaikouryu/foreign.html. The page features a blue navigation bar with icons for Home, Living/Handbook, City, Business, and Tourism. Below the navigation bar, there is a breadcrumb trail: 現在の位置 ホーム > 各課のご案内 > 総合政策部 > 政策企画課 > 国際交流 > 外国人住民の方への情報 (information for foreign residents). The main content area is titled '外国人住民の方への情報 (information for foreign residents)' and includes a search bar, a '国際交流' (International Exchange) section with links to various services, and a '生活・サポート・仕事関係の情報 (life consultation, support, job)' section with links to local resources. A 'PAGE TOP' button is visible at the bottom right of the page.

外国人（がいこくじん）のみなさんのための情報（じょうほう）がみれるサイトについてまとめています。

① つながるひろがる にほんごでのくらし



TSUNAHIRŌ 「生活者としての外国人」のための日本語学習サイト
つながるひろがる にほんごでのくらし

キーワードで調べる

LANGUAGE

日本語

サイトの使い方

日本語を学ぶ皆さんへ

このサイトでは、動画の視聴を中心に日本語を学習することを提案しています。全49シーン、全135場面の学習を通じて、生活に必要な日本語を学べるようにしています。

どの場面においても、生活の場面を切り取った数十秒～数分の動画を取り上げ、そこで使われている表現や言葉を取り上げています。ただし、動画を視聴することだけでは、言葉を十分に身に付けることは困難です。本サイトで学習したことを、ぜひ家族・隣人等を相手に使ってみましょう。実際に使うことを経て、言葉が身に付いていきます。



- ▶ 「レベル」「シーン」の選択
- ▶ 動画の視聴
- 「このフレーズを覚えよう」や「ことばを覚えよう」による基本的な言語学習
- 文型説明動画による言語形式の学習
- 「役に立つことば」「役に立つ情報」による関連する言語や文化・習慣の学習
- 家族・隣人等を相手にした学習の確認による言葉の定着

日本語教師の皆さんへ

また、本サイトに掲載されている動画や表現・言葉のリスト等は、自由に日本語教室等で使用することができます。実際の生活に必要な日本語を教室等で取り上げる場合は、ぜひとも本サイトを活用してください。

日本語（にほんご）の勉強（べんきょう）のためのサイトです。

たくさんの言葉（ことば）や動画（どうが）があるのでとてもわかりやすいです。

すべて無料（むりょう）で勉強（べんきょう）できます。



②和歌山県（わかやまけん） 国際交流（こくさいこうりゅう）センター



和歌山県（わかやまけん）で生活（せいかつ）している外国人（がいこくじん）のためのサイトです。

手続（てつづき）やイベントなどの情報（じょうほう）がみれます。

③相談（そうだん）カウンター

※和歌山県（わかやまけん）国際交流（こくさいこうりゅう）センター

The screenshot shows the website for the Wakayama International Exchange Center. The navigation bar includes links for 'TOP', 'センターの場所', 'センターがしていること', 'お問い合わせ', 'センターの紹介', and 'サポートメール'. The main content area is titled '相談カウンター（そうだんかうんたー）' and provides details about consultation services. It lists three consultation periods: one for Filipino and Chinese languages (Monday-Friday, 10:00-16:00), one for Japanese and English (Monday-Friday, 10:00-16:00, excluding Wednesdays), and one for Vietnamese (Monday-Friday, 10:00-16:00). At the bottom, there are logos for JAPAN FOUNDATION, JICA, Wakayama International Exchange Association, and Wakayama Prefecture.

top > センターの場所（ばしょ） > 相談（そうだん）カウンター

相談カウンター（そうだんかうんたー）

外国人（がいこくじん）の方（かた）からの生活相談（せいかつそうだん）や、県民（けんみん）の方（かた）からの国際交流（こくさいこうりゅう）や留学（りゅうがく）に関（かん）する相談（そうだん）などを受（う）け付（つ）けています。（要予約（ようよやく））

- フィリピン語・中国語 対応日時（ふいりぴのご ちゅうごくごたいおうにちじ）
月・木・土の午前10時～午後4時（げつ・もく・ど の ごぜん10じ～ごご4じ）
- 日本語・英語対応日時（にほんご・えいご たいおうにちじ）
水曜日以外の毎日 午前10時～午後4時（すいようび いかい の まいにち ごぜん10じ～ごご4じ）
- ベトナム語対応日時（べとなむご たいおうにちじ）
木・日の午前10時～午後4時（もく・にち の ごぜん10じ～ごご4じ）

JAPAN FOUNDATION 国際交流基金
独立行政法人 国際協力機構 JICA
公益財団法人 和歌山県 国際交流協会
和歌山県 Wakayama Prefecture
わっと!

複数（ふくすう）の ことば で 生活（せいかつ）について の 相談（そうだん） が できます。

このサイト には 相談（そうだん） できる 日（ひ）と 時間（じかん） について かいています。

④NHKやさしいことばニュース

The screenshot shows the NHK News Web Easy interface. At the top, there's a navigation bar with the NHK logo and various utility links. Below that, a green banner displays the program title "NHK やさしいことばニュース NEWS WEB EASY" along with broadcast information for NHK Radio 1 and NHK News Web. The main content area features a news article with a photo of Beaujolais wine bottles. The article title is "ボージョレ・ヌーボーが羽田空港に着いた" (Beaujolais Nouveau has arrived at Haneda Airport) and includes a timestamp of "2024年10月23日 19時55分". Below the article, there are two buttons: "ニュースを聞く" (Listen to news) and "漢字の読み方を消す" (Hide kanji reading guides). A sidebar on the right, titled "ニュースをさがす" (Search for news), lists disaster-related categories such as "台風" (Typhoon), "大雨" (Heavy rain), "竜巻・雷" (Tornadoes and lightning), "津波" (Tsunami), "大雪" (Heavy snow), and "熱中症" (Heatstroke).

日本（にほん） や 海外（かいがい） の ニュースを やさしい 日本語（にほんご） で かいて います。

⑤外国人（がいこくじん）の雇用（こよう）

The screenshot shows a web browser window with the URL mhlw.go.jp/stf/seisakunitsuite/bunya/koyou_roudou/koyou/jigyounushi/page11_00001.html. The page title is "がいこくじんのみなさんへ しごとやせいかつのしえんについて" (Information for foreign workers regarding work and living support). The main content is organized into a grid of colored boxes:

- 生活（せいかつ）の支援（しえん）** (Living support)
- はたらくみなさん** (Working people)
- 技能実習生（ぎのうじっしゅうせい）のみなさん** (Trainees)
- 学生（がくせい）のみなさん** (Students)
- 仕事（しごと）を探（さが）しているみなさん** (People looking for work)
- その他 在留資格（ざいりゅうしかく）やその他の支援（しえん）** (Others, including visa and other support)

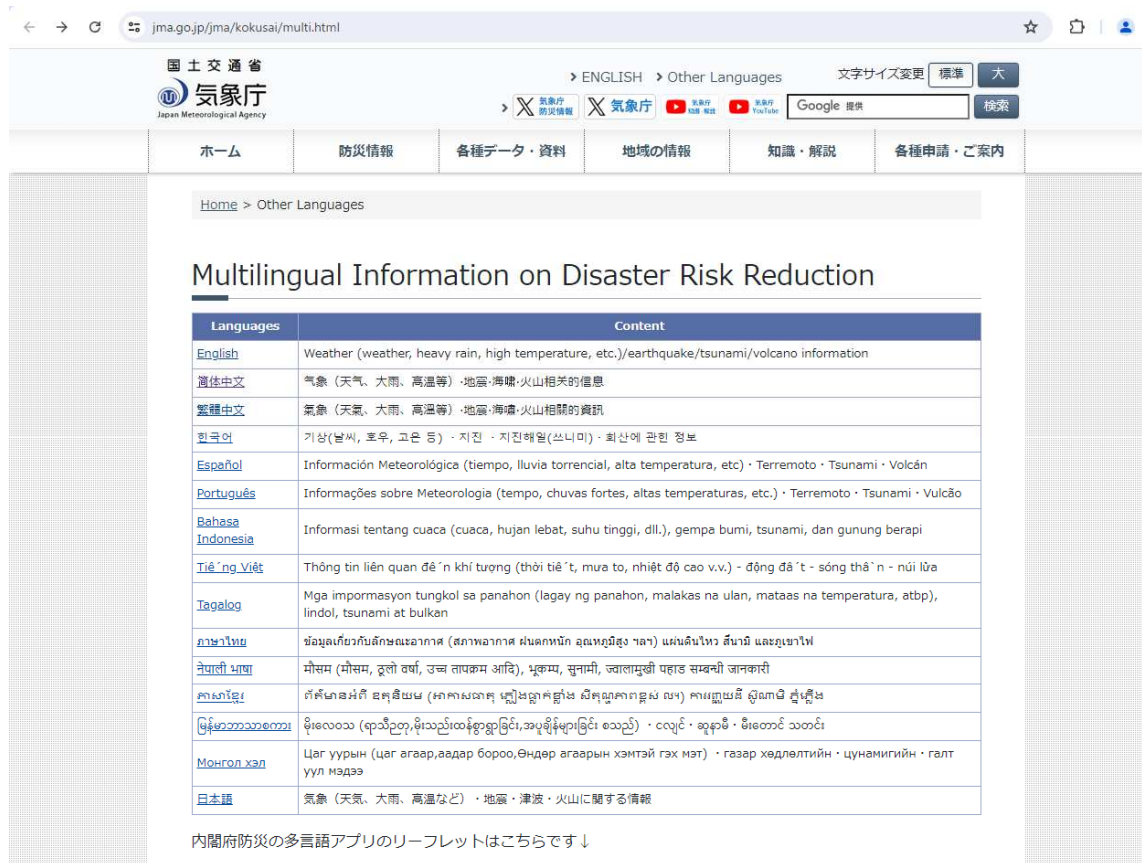
A sidebar on the right lists various policy areas under "政策について" (About Policy):

- 政策について
- 分野別の政策一覧
- 健康・医療
- 福祉・介護
- 雇用・労働
- 雇用
- 人材関係
- 労働基準
- 雇用環境・均等
- 非正規雇用（有期・パート・派遣労働）
- 労使関係
- 労働政策全般
- 相談窓口等
- 年金
- 他分野の取り組み

At the bottom, a yellow banner reads: "新型（しんがた）コロナウイルスのために、仕事（しごと）が休（やす）みになった人（ひと）や仕事（しごと）がなくなっ" (Due to the new coronavirus, people whose work has stopped or disappeared...).

生活（せいかつ） や 仕事（しごと） について いろんな 言葉（ことば） に 翻訳（ほんやく） している 説明（せつめい） が みれます。

⑥ 気象庁（きしょうちょう）ホームページ



天気（てんき） や 災害（さいがい） について いろんな 言葉（ことば） に 翻訳（ほんやく） している 説明（せつめい） が みれます。

セミナーのまとめ



【市民課（しみんか）】 市役所（しやくしょ） 1F

- ・住民票（じゅうみんひょう）
- ・マイナンバーカード など について

【保険年金課（ほけんねんきんか）】 市役所（しやくしょ） 1F

- ・国民健康保険（こくみんけんこうほけん）
- ・年金（ねんきん） について

【税務課（ぜいむか）】 市役所（しやくしょ） 1F

- ・税金（ぜいきん） について

セミナー の まとめ



【生活環境課（せいかつかんきょうか）市役所（しやくしょ）1F

- ・ごみ
- ・消費者（しょうひしゃ）トラブル など について

【危機管理室（ききかんりしつ）市役所（しやくしょ）2F

- ・災害（さいがい） について

【政策企画課（せいさくきかくか）市役所（しやくしょ）2F

- ・情報（じょうほう） の 収集（しゅうしゅう）
- ・日本語教室（にほんごきょうしつ）
- ・国際交流（こくさいこうりゅう） など について

日本語教室（にほんごきょうしつ） について

2025年（ねん） 4月（がつ） くらい から 橋本市（はしもとし） で 日本語教室（にほんごきょうしつ） を する 予定（よてい） です。

やさしい 日本語（にほんご） で いろんな 人（ひと） と お話（はなし） して 交流（こうりゅう） できます。

また 4月（がつ） くらいに お知（し） らせ します。
ぜひ きて ください。



質問（しつもん） など



【橋本市役所（はしもとしやくしょ）】

〒（ゆうびんばんごう）：648-8585

住所（じゅうしょ）：橋本市（はしもとし）東家（とうげ）1-1-1

☎（でんわばんごう）：0736-33-1111

※しつもんしたい ところ（課、室） を つたえて ください。